### 2. Titel: Grundrechte, Bürgerrechte und Sozialziele

#### 1. Kapitel: Grundrechte

#### Art. 6 . Menschenwürde

Die Würde des Menschen ist zu achten und zu schützen.

#### Art. 7 Rechtsgleichheit

- <sup>1</sup> Alle Menschen sind vor dem Gesetz gleich.
- <sup>2</sup> Niemand darf diskriminiert werden, namentlich nicht wegen der Herkunft, der Rasse, des Geschlechts, der Sprache, der sozialen Stellung, der religiösen, weltanschaulichen oder politischen Überzeugung oder wegen einer körperlichen oder geistigen Behinderung.
- <sup>3</sup> Mann und Frau sind gleichberechtigt. Das Gesetz sorgt für ihre Gleichstellung, namentlich in Familie, Ausbildung und Arbeit. Mann und Frau haben Anspruch auf gleichen Lohn für gleichwertige Arbeit.

#### Art. 8 Schutz vor Willkür und Wahrung von Treu und Glauben

Jede Person hat Anspruch darauf, von den staatlichen Organen ohne Willkür und nach Treu und Glauben behandelt zu werden.

### Art. 9 Recht auf Leben und auf persönliche Freiheit

- <sup>1</sup> Jeder Mensch hat das Recht auf Leben. Die Todesstrafe ist verboten.
- <sup>2</sup> Jeder Mensch hat das Recht auf persönliche Freiheit, namentlich auf körperliche und geistige Unversehrtheit und auf Bewegungsfreiheit. Folter und jede andere Art grausamer, unmenschlicher oder erniedrigender Behandlung oder Bestrafung sind verboten.

## Art. 10 Recht auf Hilfe in Notlagen

Wer in Not gerät und nicht in der Lage ist, für sich zu sorgen, hat Anspruch auf Hilfe und Betreuung und auf die Mittel, die für ein menschenwürdiges Dasein unerlässlich sind.

Minderheit (Acby, Gentil)

Art. 10 (Titel gemäss Bundesrat)

Gemäss Bundesrat

## Art. 11 Schutz der Privatsphäre

- <sup>1</sup> Jede Person hat Anspruch auf Achtung ihres Privat- und Familienlebens, ihrer Wohnung sowie ihres Brief-, Post- und Fernmeldeverkehrs.
- <sup>2</sup> Jede Person hat Anspruch auf Schutz vor Missbrauch ihrer persönlichen Daten.

# Reform der Bundesverfassung Entwürfe der Verfassungskommissionen der eidgenössischen Räte

In Bundesblatt
Dans Feuille fédérale
In Foglio federale

Jahr 1998

Année Anno

Band 1

Volume Volume

Heft 06

Cahier

Numero

Geschäftsnummer \_\_\_

Numéro d'affaire Numero dell'oggetto

Datum 17.02.1998

Date

Data

Seite 364-495

Page

Pagina

Ref. No 10 054 548

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les. Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.